

Immaculate Heart of Mary Church

Inmaculado Corazón De Maria

1100 S Center St. • Santa Ana, CA 92704 • (714) 751-5335

4th SUNDAY OF EASTER—APRIL 30, 2023



4º DOMINGO DE PASCUA

“El ladrón sólo viene a robar, a matar y a destruir. Yo he venido para que tengan vida y la tengan en abundancia”. - Jn 10, 9-10

WEEKLY MASS SCHEDULE — HORARIO DE MISAS ENTRE SEMANA:

Weekdays - Entre Semana: English- 8:30 AM Tuesday & Thursday
8:30 AM Lunes, Miercoles y Viernes - en Español, 7:00 PM Lunes a Viernes, en Español

SATURDAY MASS SCHEDULE—HORARIO DE MISAS EL SÁBADO:

5:00 pm Vietnamese, 7:00 PM en Español

SUNDAY MASS SCHEDULE—HORARIO DE MISAS EL DOMINGO:

English— 10:00 AM, En Español—6:30 AM, 8:00 AM, 12:00 PM, 2:00 PM, 5:00 PM, 7:00 PM

CONFESSIONS / CONFESIONES: Mon.- Fri. 5:00 PM - 6:00 PM - Lunes a Viernes de 5:00 PM a 6:00 pm.

Email: ihminfo@ihmsantaana.org

Website: ihmsantaana.org

Facebook: Inmaculado Corazon de Maria - Immaculate Heart of Mary

Pastoral Office—Oficina Pastoral: Mon. - Fri.: 10 AM-8 PM Lunes a Viernes: de 10 AM-8 PM
Saturday - Sábado: 1:00 PM - 6:00 PM (714)751-5335

Faith Formation — Formacion de la Fe: Lunes a Viernes de 4 PM – 9 PM (714) 546-5186

Vietnamese Faith Formation: Saturdays (714) 548-6205

WORLD DAY OF PRAYER FOR VOCATIONS

Sunday, April 30

"Dear friends, on this day in particular, but also in the ordinary pastoral life of our communities, I ask the Church to continue to promote vocations. May she touch the hearts of the faithful and enable each of them to discover with gratitude God's call in their lives, to find courage to say 'yes' to God."
~Pope Francis

Weekly Collections

Date:	April 24, 2022	April 23, 2023
Collection:	\$22,425.97	\$23,242.81
Building Fund:	\$2,028.52	\$3,468.09
Total:	\$24,454.49	\$26,710.90

**PARISH STAFF****CLERGY**

Rev. Greg Márquez, Pastor

Rev. Joseph Dung Nguyen,
Parochial VicarRev. Carlos Leon,
Parochial VicarRev. Armando Virrey,
Parochial Vicar**DEACONS**

Deacon Adolfo Ramirez

Deacon Rigoberto Maldonado

Deacon Biviano Cordero

STAFFMrs. Yaret Macedo
Director of Administration
& Pastoral MinistriesMrs. Lourdes Casarin –
Pastoral Service Appeal /
Servicios PastoralesSr. Viet Oanh Nguyen, LHC -
Director of Faith Formation
(Vietnamese)**Mass Intentions****Saturday, April 29:**

7:00 PM † Alba Aleman

Sunday, April 30:

6:30 AM † Jasmine Nava

8:00 AM † Alejandro Aldair Palmas, † Manuel De Jesus Huertas,

† Catalina De Jesus Secaida, † Stacy Sidon,

† Donanciano Sanchez, † Andres Salas Flores

Por La Salud de Delfina Martin Peñaloza, † Manuel Mendez

† Juan Mendez, † Gregorio Mendez,

† Marcelina Secundino, Por el Bienestar de Jose Jr. Martin

10:00 AM CONFIRMATIONS

12:00 PM † Antonino Gonzalez

2:00 PM † Ester Cortez

5:00 PM † Maria de los Angeles Buenrostro

7:00 PM B-Day– Refugio Martinez

Monday, May 1:

8:30 AM † Danny Cuellar Diaz

7:00 PM † Eloisa Castro Moreno

Tuesday, May 2:

8:30 AM † Maria Castillo Noguez

7:00 PM † Antonio Alejandre

Wednesday, May 3:

8:30 AM † Maria Barragan

7:00 PM † Norma Vallisteros

Thursday, May 4:

8:30 AM In Thanksgiving for Leticia Vargas

7:00 PM † Elia Enriquez

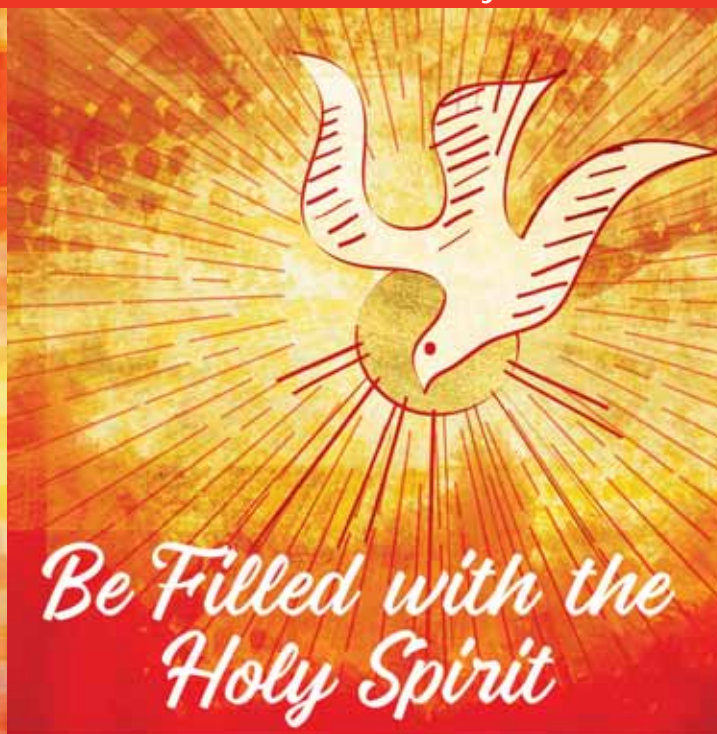
Friday, May 5:

8:30 AM † Francisco Chavarria

7:00 PM † Angelina De Lucas

Gifts of the Holy Spirit

knowledge
fortitude
understanding
piety
wisdom
counsel
wonder
& awe



Be Filled with the Holy Spirit

WE WELCOME INTO THE CHURCH OUR NEWLY CONFIRMED

Dones del Espíritu Santo

inteligencia
fortaleza
ciencia
piedad
sabiduría
consejo
temor
de Dios

Please keep our Confirmation students in your prayers as they receive the gift of the Holy Spirit in the Sacrament of Confirmation, this Sunday at 10:00 AM, with Bishop Tim Freyer.

If you are interested in registering your child for catechism classes or would like to volunteering to be a catechist, please contact the Faith Formation office at (714) 546-5186 Monday thru Friday from 4pm to 8pm. Registration will begin in the month of June, and classes will begin in September.

Tenga a nuestros estudiantes de Confirmación en sus oraciones mientras reciben el don del Espíritu Santo en el Sacramento de la Confirmación, este domingo a las 10:00 AM, con el Obispo Tim Freyer.

Si está interesado en inscribir a su hijo en el catecismo o le gustaría ser voluntario para ser catequista, comuníquese con la oficina de Formación de Fe al (714) 546-5186 de lunes a viernes de 4:00 p. m. a 8:00 p. m.

El Grupo San Juan Pablo II y San Vicente de Paul presentan:

Domingo, Abril 30 4:00 pm - 6:00 pm
Habra Juegos, Diversión y muchas Sorpresas!
Games & Prizes

Sunday / April 30, 2023

GOSPEL MEDITATION

I recently rescued a dog. She's a terrier and rather adorable. And she's crazy about me. She could spend all day with me. But I'm a pastor at a parish and sometimes I leave her at the front desk of the church office. She constantly amazes me by her ability to distinguish between my voice and that of everyone else. If I say one word, even if I'm hidden around a corner, she'll sprint toward me and jump up into my arms.

This week the readings focus our attention to the voice of the risen Jesus Christ. Comparing his disciples to sheep and himself to a shepherd, he says, "They recognize his voice." He speaks to us and wants us to respond. When we hear his voice, we follow. Throughout this coming week, we will experience many interior promptings to receive God's love, and to love Him in return. That's his voice. Follow it into the safe and tender arms of Christ.

By contrast, some voices we will hear do not convey God's concern and love for us, but rather produce fear, despair, and other harmful mischief. Jesus calls these voices those of robbers. Does an idea or thought make it harder for you to love God? If so, run away. Let it go. It is most likely not the voice of the Risen Lord. Keep waiting for him to speak. You will recognize his voice. Then run to him as fast as you can.

— Father John Muir

©LPI

READINGS FOR THE WEEK OF April 30, 2023

Sunday: Acts 2:14a, 36-41/Ps 23:1-3a, 3b-4, 5, 6 (1)/1 Pt 2:20b-25 /Jn 10:1-10
 Monday: Acts 11:1-18/Ps 42:2-3; 43:3, 4/Jn 10:11-18
 Tuesday: Acts 11:19-26/Ps 87:1b-3, 4-5, 6-7/Jn 10:22-30
 Wednesday: 1 Cor 15:1-8/Ps 19:2-3, 4-5/Jn 14:6-14
 Thursday: Acts 13:13-25/Ps 89:2-3, 21-22, 25 and 27/Jn 13:16-20
 Friday: Acts 13:26-33/Ps 2:6-7, 8-9, 10-11ab/Jn 14:1-6
 Saturday: Acts 13:44-52/Ps 98:1, 2-3ab, 3cd-4/Jn 14:7-14
 Next Sunday: Acts 6:1-7/Ps 33:1-2, 4-5, 18-19 (22)/1 Pt 2:4-9/Jn 14:1-12

QUESTIONS OF THE WEEK

First Reading:

After his speech in Jerusalem, the crowds asked Peter, "What are we to do?" He replied, "Repent and be baptized in the name of Jesus Christ ... and you will receive the Holy Spirit." How open are you to receiving the Holy Spirit?

Second Reading:

Peter teaches us as followers of Jesus, we are called to be patient when we are suffering. What value do you see in this practice?

Gospel:

Jesus speaks of himself as the gatekeeper for the "sheep" (his followers) who are kept safe from strangers. When have you turned to Jesus in your life in times of trouble?

©LPI



OBSERVANCES THIS WEEK

Sunday, April 30:

4th Sunday of Easter

Monday, May 1

St. Joseph the Worker

Tuesday, May 2:

St. Athanasius, Bishop and Doctor of the Church

Wednesday, May 3:

Sts. Philip and James, Apostles

Thursday, May 4:

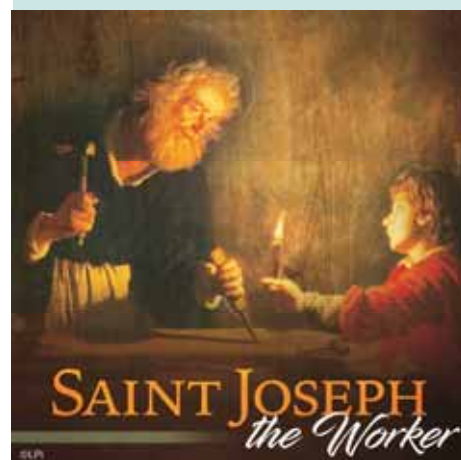
National Day of Prayer

Friday, May 5:

Saturday, May 6:

Next Sunday:

5th Sunday of Easter



4º Domingo de Pascua

MEDITACIÓN EVANGÉLICO

Hoy celebramos a Jesucristo resucitado, pastor y guía de nuestras vidas. Él dio la vida por nosotros, nos abre la puerta para entrar a formar parte de su rebaño. Necesitamos buenos pastores que nos hablen de su amor, que nos guíen y nos lleven al Señor. Cabe la siguiente pregunta para reflexionar: ¿A quién seguimos, hacia donde caminamos? ¿Qué voces escuchamos a diario? ¿Es Jesús el Pastor que escuchamos y seguimos? El salmo 22 ayuda mucho a comprender quien es Jesús como Pastor Supremo de la Iglesia. Hoy lo cantaremos en la liturgia, y sus palabras nos guían a meditar y no olvidar lo que

esto significa en nuestra vida.

“Aunque camine por valles oscuros nada temeré. Tu bondad y misericordia siempre me acompañan”. Ejemplo de eso ha sido lo vivido en la pandemia en años pasados, la economía y la falta de trabajo y vivienda, todo lo que se ha sufrido, soportar los sufrimientos por hacer el bien, es pastorear, dar ejemplo y ayudar a los que más lo necesiten. Señor Jesús, gracias por ser nuestro pastor y guía. Ayuda y da fuerza a nuestro Papa Francisco, obispos y sacerdotes, quienes nos ayudan a ver el camino para llegar a ti. Asimismo, fortalece a los padres y madres de familia para que sean auténticos y vivos ejemplos de tu amor. Queremos ser tus pequeñas puertas, donde todo el que entre encuentre tu presencia viva y eficaz. Que no seamos ladrones ni destructores de tu Reino.

©LPI

Las lecturas de la semana del 30 de Abril de 2023

Domingo: Hch 2, 14. 36-41/Sal 22, 1-3. 3-4. 5. 6 (1)/1 Pe 2, 20b-25 /Jn 10, 1-10
 Lunes: Hch 11, 1-18/Sal 41, 2-3; 43, 3. 4/Jn 10, 11-18
 Martes: Hch 11, 19-26/Sal 86, 1-3. 4-5. 6-7/Jn 10, 22-30
 Miércoles: 1 Co 15, 1-8/Sal 18, 2-3. 4-5/Jn 14, 6-14
 Jueves: Hch 13, 13-25/Sal 88, 2-3. 21-22. 25 y 27/Jn 13, 16-20
 Viernes: Hch 13, 26-33/Sal 2, 6-7. 8-9. 10-11/Jn 14, 1-6
 Sábado: Hch 13, 44-52/Sal 97, 1. 2-3. 3-4/Jn 14, 7-14
 Domingo siguiente: Hch 6, 1-7/Sal 32, 1-2. 4-5. 18-19 (22)/1 Pe 2, 4-9 /Jn 14, 1-12

PREGUNTAS DE LA SEMANA

Primera Lectura:

Después de su discurso en Jerusalén, la multitud preguntó a Pedro: “¿Qué tenemos que hacer?” Él respondió: “Arrepiéntanse y bautícense en el nombre de Jesucristo...y recibirán el Espíritu Santo.”

¿Qué tan abierto estás a recibir el Espíritu Santo?

Segunda Lectura:

Pedro nos enseña que, como seguidores de Jesús, estamos llamados a ser pacientes cuando sufrimos. ¿Qué valor le ves a esta práctica?

Evangelio:

Jesús habla de sí mismo como el que cuida la puerta de las "ovejas" (sus seguidores) que se mantienen a salvo de los extraños. ¿Cuándo te has vuelto a Jesús en tu vida en tiempos de problemas?

©LPI



LAS CONMEMORACIONES DE ESTA SEMANA

Domingo, Abril 30:

4º Domingo de Pascua

Lunes, Mayo 1:

San José Obrero

Martes, Mayo 2:

San Atanasio, obispo y doctor de la Iglesia

Miércoles, Mayo 3:

Santos Felipe y Santiago, apóstoles

Jueves, Mayo 4:

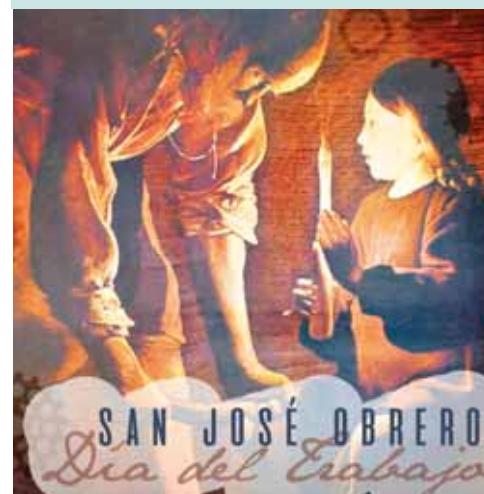
Día Nacional de la oración

Viernes, Mayo 5:

Sábado, Mayo 6:

Domingo siguiente:

5º Domingo de Pascua





CRISTO REY

ORANGE COUNTY HIGH SCHOOL

La Escuela Que Trabaja!

ACCESIBLE

CATÓLICA

**ENFOCADO EN
CARRERAS**

**PREPARACIÓN
UNIVERSITARIA**



UNA EDUCACIÓN CATÓLICA DE PRIMER NIVEL A UN COSTO **ACCESIBLE**

- Seguro, pequeño y accesible. (\$25-\$280 al mes)
- Programa de estudios de trabajo corporativo: 4 años de experiencia laboral profesional para todos los estudiantes en las mejores empresas del Condado de Orange.
- 99% aceptación universitaria.
- Asociaciones con 72 universidades en Estados Unidos.
- Fútbol, voleibol, y más.
- Aceptación de estudiantes de todas las religiones.
- Transporte disponible.



Para mas información y para aplicar visite www.cristoreyoc.org.

Próximos Eventos

Noche de Información de Admisiones

Se rifara un iPad!



(714) 439-9626



apply@cristoreyoc.org

11 de mayo a las 6:00 PM

Cena incluida

2204 W. McFadden Avenue, Santa Ana